

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

20 avril 2007

PROJET DE LOI SPÉCIALE

modifiant la législation relative à l'obligation de déposer une liste de mandats, fonctions et professions et une déclaration de patrimoine, en ce qui concerne les mandataires des pouvoirs subordonnés

PROJET AMENDÉ PAR LE SÉNAT

Documents précédents :

*Documents de la Chambre des représentants:
Doc 51 2954/ (2006/2007) :*

- 001 : Proposition de loi de M. De Croo.
- 002 : Amendements.
- 003 : Texte adopté par la commission.
- 004 : Texte adopté en séance plénière et transmis au Sénat.

Voir aussi :

*Compte rendu intégral:
29 mars 2007*

Documents du Sénat :

3-2368 - 2006/2007 :

- N° 1 : Projet transmis par la Chambre.
- N° 2 : Amendements.
- N° 3 : Rapport.
- N° 4 : Texte amendé par la commission.

Voir aussi :

*Annales du Sénat :
19 avril 2007*

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

20 april 2007

ONTWERP VAN BIJZONDERE WET

tot wijziging van de wetgeving inzake de verplichting om een lijst van mandaten, ambten en beroepen, alsmede een vermogensaangifte in te dienen, wat betreft de mandatarissen van de ondergeschikte besturen

ONTWERP GEAMENDEERD DOOR DE SENAAT

Voorgaande documenten :

*Stukken van de Kamer van volksvertegenwoordigers:
Doc 51 2954/ (2006/2007) :*

- 001 : Wetsvoorstel van de heer De Croo.
- 002 : Amendementen.
- 003 : Tekst aangenomen door de commissie.
- 004 : Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de Senaat.

Zie ook :

*Integraal Verslag:
29 maart 2007*

Stukken van de Senaat :

3-2368 - 2006/2007 :

- Nr. 1 : Ontwerp overgezonden door de Kamer.
- Nr. 2 : Amendementen.
- Nr. 3 : Verslag.
- Nr. 4 : Tekst geamendeerd door de commissie.

Zie ook :

*Handelingen van de Senaat :
19 april 2005*

<i>cdH</i>	:	Centre démocrate Humaniste
<i>CD&V</i>	:	Christen-Democratisch en Vlaams
<i>ECOLO</i>	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales
<i>FN</i>	:	Front National
<i>MR</i>	:	Mouvement Réformateur
<i>N-VA</i>	:	Nieuw - Vlaamse Alliantie
<i>PS</i>	:	Parti socialiste
<i>sp.a - spirit</i>	:	Socialistische Partij Anders - Sociaal progressief internationaal, regionalistisch integraal democratisch toekomstgericht.
<i>Vlaams Belang</i>	:	Vlaams Belang
<i>VLD</i>	:	Vlaamse Liberalen en Democraten

Abréviations dans la numérotation des publications :

<i>DOC 51 0000/000</i>	: Document parlementaire de la 51e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
<i>QRVA</i>	: Questions et Réponses écrites
<i>CRIV</i>	: Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)
<i>CRABV</i>	: Compte Rendu Analytique (couverture bleue)
<i>CRIV</i>	: Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (<i>PLEN</i> : couverture blanche; <i>COM</i> : couverture saumon)
<i>PLEN</i>	: Séance plénière
<i>COM</i>	: Réunion de commission
<i>MOT</i>	: Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Afkortingen bij de nummering van de publicaties :

<i>DOC 51 0000/000</i>	: Parlementair document van de 51e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
<i>QRVA</i>	: Schriftelijke Vragen en Antwoorden
<i>CRIV</i>	: Voorlopige versie van het Integrale Verslag (groene kaft)
<i>CRABV</i>	: Beknopt Verslag (blauwe kaft)
<i>CRIV</i>	: Integrale Verslag, met links het definitieve integrale verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (<i>PLEN</i> : witte kaft; <i>COM</i> : zalmkleurige kaft)
<i>PLEN</i>	: Plenum
<i>COM</i>	: Commissievergadering
<i>MOT</i>	: Moties tot besluit van interpellaties (beige kleurig papier)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes :

Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.laChambre.be

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen :

Natieplein 2

1008 Brussel

Tel. : 02/ 549 81 60

Fax : 02/549 82 74

www.deKamer.be

e-mail : publicaties@deKamer.be

<p>CHAPITRE PREMIER</p> <p>Disposition générale</p> <p>Article 1^{er}</p> <p>La présente loi règle une matière visée à l'article 77 de la Constitution.</p> <p>CHAPITRE II</p> <p>Modification de la loi spéciale du 26 juin 2004 exécutant et complétant la loi spéciale du 2 mai 1995 relative à l'obligation de déposer une liste de mandats, fonctions et professions et une déclaration de patrimoine.</p> <p>Article 2</p> <p>À l'article 6, alinéa 1^{er}, de la loi du 26 juin 2004 exécutant et complétant la loi spéciale du 2 mai 1995 relative à l'obligation de déposer une liste de mandats, fonctions et professions et une déclaration de patrimoine, sont apportées les modifications suivantes:</p> <p>1° le 1° est complété par les mots «, et le gouverneur et le vice-gouverneur de l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capital»;</p> <p>2° l'alinéa est complété par un 6° et un 7° rédigés comme suit:</p> <p>«6° le greffier de la province, pour le gouverneur, le gouverneur adjoint de la province du Brabant flamand et les membres de la députation permanente;</p> <p>7° le secrétaire communal, pour le bourgmestre, les échevins et le président du centre public d'aide sociale;»</p> <p>CHAPITRE III</p> <p>Modifications de la loi spéciale du 2 mai 1995 relative à l'obligation de déposer une liste de mandats, fonctions et professions et une déclaration de patrimoine</p> <p>Article 3</p> <p>L'article 1^{er} de la loi spéciale du 2 mai 1995 relative à l'obligation de déposer une liste de mandats, fonctions et professions et une déclaration de patrimoine, modifié</p>	<p>HOOFDSTUK I</p> <p>Algemene bepaling</p> <p>Artikel 1</p> <p>Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 77 van de Grondwet.</p> <p>HOOFDSTUK II</p> <p>Wijziging van de bijzondere wet van 26 juni 2004 tot uitvoering en aanvulling van de wet van 2 mei 1995 betreffende de verplichting om een lijst van mandaten, ambten en beroepen, alsmede een vermogensaangifte in te dienen.</p> <p>Artikel 2</p> <p>In artikel 6, eerste lid, van de wet van 26 juni 2004 tot uitvoering en aanvulling van de wet van 2 mei 1995 betreffende de verplichting om een lijst van mandaten, ambten en beroepen, alsmede een vermogensaangifte in te dienen, worden de volgende wijzigingen aangebracht:</p> <p>1° het 1° wordt aangevuld met de woorden «,en de gouverneur en vice-gouverneur van het administratieve arrondissement Brussel-Hoofdstad»;</p> <p>2° het lid wordt aangevuld met een 6° en een 7°, luidende:</p> <p>«6° de griffier van de provincie, voor de gouverneur, de adjunct van de gouverneur van de provincie Vlaams Brabant en de leden van de bestendige deputatie;</p> <p>7° de gemeentesecretaris, voor de burgemeester, schepenen en voorzitter van het openbaar centrum voor maatschappelijk welzijn;»</p> <p>HOOFDSTUK III</p> <p>Wijzigingen van de bijzondere wet van 2 mei 1995 betreffende de verplichting om een lijst van mandaten, ambten, beroepen, alsmede een vermogensaangifte in te dienen</p> <p>Artikel 3</p> <p>Artikel 1 van de bijzondere wet van 2 mei 1995 betreffende de verplichting om een lijst van mandaten, ambten, beroepen, alsmede een vermogensaangifte in</p>
--	---

par la loi du 26 juin 2004, est complété comme suit:

«6. Gouverneurs de province, gouverneur adjoint de la province de Brabant flamand et gouverneur et vicegouverneur de l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale;

7. membres des députations permanentes;
8. bourgmestres, échevins et présidents des centres publics d'action sociale.».

Article 4

Dans l'article 2, § 1^{er}, de la même loi, modifié par la loi spéciale du 26 juin 2004, l'alinéa suivant est inséré entre les alinéas 1^{er} et 2:

«L'alinéa 1^{er} n'est pas applicable aux bourgmestres, membres des députations permanentes, échevins et présidents des centres publics d'action sociale qui, dans l'année qui suit celle des élections, ont uniquement exercé leur mandat en attendant l'installation de leur successeur.».

te dienen, gewijzigd bij de wet van 26 juni 2004, wordt aangevuld als volgt:

«6. de provinciegouverneurs, de adjunct van de gouverneur van de provincie Vlaams-Brabant, en de gouverneur en vice-gouverneur van het administratief arrondissement Brussel-Hoofdstad;

7. de leden van de bestendige deputaties;
8. de burgemeesters, de schepenen en de voorzitters van de openbare centra voor maatschappelijk welzijn.»

Artikel 4

In artikel 2, § 1, van dezelfde wet, gewijzigd bij de bijzondere wet van 26 juni 2004, wordt tussen het eerste en het tweede lid het volgende lid ingevoegd:

«Het eerste lid is niet van toepassing op de burgemeesters, de leden van de bestendige deputaties, de schepenen en de voorzitters van de openbare centra voor maatschappelijk welzijn die, in het jaar dat volgt op dat van de verkiezingen, hun mandaat enkel hebben uitgeoefend in afwachting van de installatie van hun opvolger.».

Bruxelles, le 19 avril 2007

La présidente du Sénat,

Brussel, 19 april 2007

De voorzitter van de Senaat,

Anne-Marie LIZIN

Le greffier du Sénat,

De griffier van de Senaat,

Luc BLONDEEL